



DIRETOR PRESIDENTE
RAUL M. TAKAKI
JORNALISTA RESPONSÁVEL
TAKAO MIYAGUI

ニッケイ新聞

NIKKY SHIMBUN

Rua da Glória, 332 - CEP 01510-000 - São Paulo - SP - Tel. (11) 3340-6060 - www.nikkeyshimbun.com.br

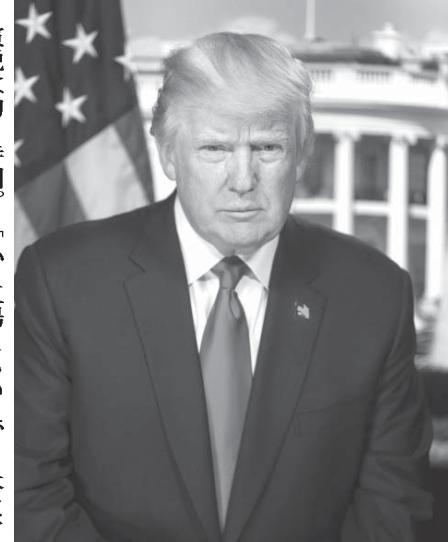
ANO XX - Nº 4703

SÃO PAULO, QUINTA-FEIRA, 2 DE MARÇO DE 2017

国内 海外 引越の日通
通 11-3583-3882

R\$ 4,00

「偉大な米国」再生訴え



「ワシントン共同」トランプ米大統領は2月28日（日本時間3月1日）、上下両院合同会議で就任後初の施政方針演説を行った。米企業の競争力を高めるため、法人税率を低減し「歴史的な税制改革」を断行すると表明。インフラ整備に官民の資金1兆ドル（約113兆円）を投資する法律の制定を議会に求めた。米軍の再建を誓うとともに、日本などの同盟国に対し「直接的かつ有効な役割を果たし、公平に費用を負担するよう期待する」と強調。国民に融和を呼び掛け「米国を再び偉大にする」と約束した。

トランプ大統領公式肖像(Official portrait of President Donald Trump)

トランプ大統領が施政方針 インフラ整備110兆円

全力を擧げると語った。
「米国が過激派の温床となることは容認できない」として、新たな人権管理強化策を打ち出す考

始めたなどと分析した。
演説では、中間層の大

幅な税負担軽減も約束。

大規模なインフラ整備推

進や規制の大削減を表

明するとともに、企業の

海外移転を「さらに難し

くする」と訴えた。また

「私の選年以来、多くの

企業が米国に巨額の投資

を表明した」と述べ、日

本のソフトバンクケル

の投資の名前を挙げて米国へ

の投資を評価した。

戦争の抑止力としても

起訴状によると、2人

は逃走中の4容疑者と共に

謀殺し2月13日、クアラ

ルンブル国際空港で

殺意を持つ北朝鮮国籍

の男性「キム・チヨル」

氏を殺害した。

「キム・チヨル」は正

男氏が使用していた名前

で、4容疑者は事件直後

に出国した北朝鮮国籍の

男4人の容疑者を指すと

いふ。安倍晋三首相は

「どういう文書か分から

ない」と反論した。

面談記録に基づく小池

のことはないとした。

14年4月以前に「2、

3回会っている」とし、

「私は無罪です」と述

べ、起訴内容を否認。ア

イシャ被告も弁護士に無

罪を訴えた。マレーシア

大使館員との面会で「コ

ムディ・ビデオに出演し

た医療保険制度改革(オ

マケア)を撤廃、低コ

ストで多くの人が利用で

いる」と掃討へ

の決意を示した。

オバマ前政権が推進し

た医療保険制度改革(オ

マケア)を撤廃、低コ

ストを消し去る」と掃討へ

を表明。過激派組織

については「友好国やイ

スラム圏の同盟国と今

の地球から下劣な

敵を消し去る」と掃討へ

を表明。過激派組織

については「友好国やイ

スラム圏の同盟国と今

NHK テレビ番組案内

3月12日(日)から
3月18日(土)まで

☆都合により放送時間・番組内容が変更されている場合
もあります。

☆記載されている放送時間はブラジルア時間です。

【問い合わせ】(株)日本国際放送

ワールドTVカスタマーセンター

◆電話: +81-3-5458-6601 ◆FAX: +81-3-5489-

8401 ◆E-Mail: premium-pr@jbtv.com ◆住所:

〒150-0042 東京都渋谷区宇田川町7-13 第2共

同ビル5F ◆http://www.nhkworldpremium.com/

特別番組☆猫のしっぽカエルの手☆

日曜日午前3:00

豊かな自然に囲まれた京都・大原で手作り暮らしを楽しむ、イギリス貴族出身のベニシア・スタンリー・スミスさん。この地に移り住んで20年目の冬がやってきた。日ごとに寒くなるこの季節も、ベニシアさんは外に出て庭仕事にいそしむ。春に備えてチューリップの球根を鉢に植え、咲き終えたマジョラムの手入れをする。

☆大河ドラマ「おんな城主 直虎」☆

第10回「走れ竜馬小僧」

日曜日午前8:00

(再)午後5:00 土曜日午前1:05

奥山朝利(でんでん)をもみ合ひのすえ刺殺してしまった手負いの政次(高橋一生)が次郎法師(柴咲コウ)のもとを訪れる。政次の手当てをしながら、最初に襲いかかったのは朝利の方だったことがわかり、次郎法師は政次を寺でかくまうことにする。父を討たれたしの(貫地谷しほり)と孫一郎(平山祐介)は怒り狂うが、小野家に嫁いでいた妹のなつ(山口紗弥加)の口から意外な事件の真相が語られていく…。

☆グレーテルのかまと

second season☆

「前内道彦のゆべし」

火曜日午前3:00



数々のCMを手がけ、MC、音楽活動と時代の先端を走り続けるクリエイティブ・ディレクター箭内道彦。東日本大震災で傷ついたふるさと福島の復興支援活動に今なお尽力する箭内さんの相棒とも言える存在が、ゆべし。もちろん食感、ほのかにじょうゆが香る甘じょっぱい味が特徴の郷土菓子。素朴なもち菓子と箭内さんの知られざる絆をひも解く。

☆先人たちの底力 知恵泉☆

「桜田門外の変(後編)」

～滅びゆく組織との向き合い方～

水曜日午前3:00



250年以上続いた徳川の世が終えんを迎える激動の幕末へ。その転換点となった事件が桜田門外の変だ。滅び行く江戸幕府のトップを任せられた井伊直弼は、この未會有の事態にどう対処したのか。通商条約調印の手順から安政の大獄、桜田門外の変…。直弼の対応には、今までお聴否の声があり、その評価は定まってない。しかし当時の切羽詰まった状況の中、直弼も、水戸藩の徳川斉昭も、「国をいかに守るか」ということに、それぞれの立場で最大限の知恵を発揮しての行動だった。

☆ガッテン!☆

「歌声でチェック!

隠れた病気発見スペシャル

水曜日午前7:30 (再) 午後10:05

「最近、声に元気がないね? 大丈夫?」なんて言葉が交わされるほど、声は健康のパロメーター。でも声の大きさではなく、ある特徴に注目すると、自覚症状が無いと言われ、なかなか気づくことのできない重大な病気を発見できるのだ。たとえば、破裂すると8割以上が病院にたどり着く前に亡くなる恐ろしい病、胸部大動脈瘤。自覚症状がないが、実は唯一特徴的な症状として、微妙な声のかすれが現れることがあるという!

☆ドラマスリル! 赤の章☆

最終話(第4話)

水曜日午前10:25 (再) 午後10:50

瞳(小松菜奈)は、上司のめいとデート中の外河(小出惠介)に恥をかかせて大げんかになる。一方、化學工場で強盗事件が起き、盗まれた薬品で神經ガスが生成可能と判明。テロ集団に利用されたと出頭してきた男がおとり捜査に利用されるが、その男を尾行していた瞳はテロ集団に拉致されてしまう。「デートの約束を断る」と一回だけ電話を許された瞳は外河に隠れたメッセージを託す。

☆美の壺☆

「学舎」

木曜日午後1:00

青春の思い出を刻む「学び舎」。光に包まれた教室、黒光りする廊下、緑に囲まれたキャンパス…その一つ一つに、実は、深い理由があった。▼日本全国北から南まで、教室の間取りに共通したある「法則」とは? ▼食堂を中心にして左右対称のキャンパス。そこに秘められたメッセージとは? ▼関東大震災後考え出された強くて美しい校舎とは?


特別番組☆創作ドラマ大賞

あなたにドロップキックを☆

金曜日午前10:00

日本放送作家協会とNHKが共同で開催する「創作テレビドラマ大賞」。例年NHKが受賞作をドラマ化し、テレビドラマを支える新人材の発掘に貢献するだけでなく、ドラマとしても高い評価を得ています。第40回の今年度は、前半を100編以上回る999編の応募作から大賞を射止めた中谷典子さんの表題作。

特別番組☆ふらっとあの街 10キロラン☆

土曜日午前1:50

「ランニング」をしながら「旅」をする新しいスタイルの番組です。スタートから目的地までは10キロ。ランニング初心者でも走れる距離です。気になる場所や人との出会いがあれば自由に寄り道できる気ままがあり、カロリーを消費できる健康的でもあります。まさに「一石二鳥」の旅です。走るのはタレントのつるの剛士さん(41)。2月23日(木)の放送は、古都・鎌倉を走ります。

☆オイノミア☆

「信じるココロの経済学」

木曜日午前3:00

受験生が五画(合格)のえんぴつを使う、証券マンがうな重を食べ、株価うなぎのぼりを願う、といった駄菓子のココロ、「自分には〇〇する力がある」と思い込むココロ、生活環境によって知らず知らずに育まれるココロ。こうしたココロの数々を経済学の視点で考えると、人間の「くせ」ともいえる傾向が分かたり、意外な利点が見えてくる。

3日(金)の

NHK

00:00 ニュース

00:20 月曜日本列島「駆んで、歩いて、生きて、私たちの二十歳の旅点」

00:45 運動系テレビ「覗(く)べっぴんさん」

01:00 しことの基礎英語

01:10 施するスパイク語「会い」

01:35 まいにちスクスク

01:40 きょうの連絡(アコナー)

01:55 機種別アラーム

02:20 きょうの料理ヒギナ

スズキにハンドメイド

「駆けて簡単簡単」ふ

んわりanton」

00:50 NHニュース

03:00 スーパーベゼンテーション「ノム研究最前線」

03:25 ニュースで英会話「ラ

ンダーブル」

03:35 こにマナ

04:30 NHニュース

05:01 えいであそば

05:21 いよいよあそば

05:36 おあさんといっしょ

05:38 おあさんといっしょ

05:40 NHニュース

05:45 おあさんといっしょ

05:50 おあさんといっしょ

05:55 おあさんといっしょ

06:00 NHニュース

06:10 あいつけ!

06:15 あいつれひくん

07:00 NHニュース

07:30 世界入りにくる居酒屋

07:30 「トイ・ケルン」

07:30 NHニュース

07:30 「トイ・ケルン」

07:30 NHニュース



優勝した「アカデミコス・ド・タトゥアペ」の壮麗な山車



楽しそうに踊る参加者

カメラにポーズをとる日系人



光と煙が出る仕掛けで目立ったドラゴンイスの山車



鳥居や白塗りの女性など日本移民を表現したアーラ

今年も豪華に聖市力ニバル
あちこちで活躍する日系人ら



山車の上にも日系人らしき姿



楽しそうにポーズをとるドラゴンイス・ダ・レアルの右丸浩司さん



本番開始を心待ちにする二人



子供たちもはつらつと参加



着物に似た衣装を身に纏った参加者



カーニバルに参加した人



サッカーボールを用いた芸「フリースタイルフットボール」を山車に乗り、披露



エネルギーを爆発させる踊り手



額の中で楽しそうに踊る参加者

HOTEL MONTE REAL RESORT ÁGUAS DE LINDÓIA

収容人数 6432人のコンベンションセンター

CARNAVAL
Lazer, Diversão e Alegria p/ sua Família

A NOVA OPÇÃO DE ÁGUAS DE LINDÓIA

Reservas: São Paulo - Tel.: (11) 4063-7481 - Águas de Lindóia (19) 3924-9200
(13) 4062-9347 (21) 4062-7004 (31) 4062-7008 - www.montereal.com.br

EXCURSÕES RODOVIÁRIAS

POCOS DE CALDAS - MG HOTEL COM PISCINA TERMAL	CONHEÇA A SERRA DO RIO RASTRO E POMAR DE MACAÚBAS EM SAO JOAQUIM
> Transporte em ônibus de turismo > City tour em Poços de Caldas > Guia acompanhante bilíngue Japonês > Seguro viagem	> Transporte em ônibus de turismo > Passeios e refeições > Guia acompanhante bilíngue Japonês > Seguro viagem
ID: 31 MARÇO VOLTA: 02 ABRIL R\$ 780 APTO DUPLO	ID: 13 ABRIL VOLTA: 17 ABRIL R\$ 1398 APTO DUPLO

Praça da Liberdade, 190 - CJ13 - Liberdade - São Paulo - SP | atendimento@serviceglobal.com.br

SERVICE GLOBAL TURISMO
日本語対応
スペシャルダイヤル
(11) 3572-8995
INFORMAÇÕES E RESERVAS
8113572-8990
www.serviceglobal.com.br

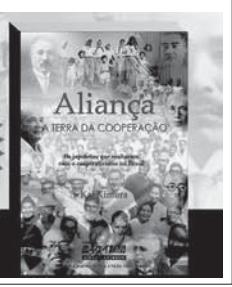
コロニア・アリアンサの歴史を知る 決定版 ポルトガル語で読める
木村快著 共生の大地アリアンサ

ALIANÇA

A TERRA DA COOPERAÇÃO

特別価格
ポル語版
R\$ 40

ご注文お問い合わせ ■ニッケイ新聞社 編集部まで ■郵便でのご注文の方は●太陽堂●フォノマキ●高野書店まで
●ニッケイ新聞社 (11-3340-6060) ●フォノマギ竹内書店 (11-3104-3399) ●太陽堂 (11-3208-6588) ●高野書店 (11-3209-3313)



ANO XX – Nº 4703

SÃO PAULO, QUINTA-FEIRA, 2 DE MARÇO DE 2017

R\$ 4,00

The NHK logo consists of three stylized, rounded oval shapes containing the letters N, H, and K respectively, all in a bold, black, sans-serif font.

テレビ番組

3月12日(日)から3月18日(土)まで

- ☆都合により放送時間、番組内容が変更される場合もあります。
- ☆記載されている放送時間は**ブラジリア時間**です。
- ▲番組の内容は**5面**に記載